de VOR GEBRAUCH SORGFÄLTIG DURCHLESEN

Fluoridfreisetzendes Bulk-Füllungsmaterial

BEAUTIFIL-Bulk Restorative ist ein lichthärtendes, röntgenopaques Füllungsmaterial. Es eignet sich insbesondere für Seitenzahnfüllungen, die auch Okklusalflächen einschließen können, und ist in Inkrementen à 4 mm applizierbar.

FARBEN
Universal (U). A

ZUSAMMENSETZUNG
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG-Füller auf der Basis von Fluoroboroaluminiumsilikatglas, Polymerisationsinitiator, Pigmente u.a.

INDIKATIONEN
Direkte Seitenzahnrestaurationen

VORSICHTSMASSNAHMEN
1. Das Produkt nicht bei Patienten mit bekannten Allergien gegen dieses Material und/oder Methacrylat-Monomere verwenden.
2. Behandler mit bekannten Allergien gegen dieses Material und/oder Methacrylat-Monomere dürfen das Produkt nicht benutzen.
3. Tips nicht wieder verwenden.
4. Falls bei Gebrauch des Produkts Entzündungen oder andere allergische Reaktionen bei Patient oder Behandler auftreten, sofort den Gebrauch einstellen und ärztlichen Rat einholen.
5. Zur Vermeidung einer Sensibilisierung gegen das Produkt (zahn-) medizinische Schutzhandschuhe und Schutzbrille tragen. Bei versehentlichem Kontakt mit oralen Weichgeweben oder Haut sofort mit einem mit Alkohol befeuchteten Wattebausch abtupfen und mit reichlich Wasser spülen. (Zahn-) medizinische Handschuhe bieten zwar einen gewissen Schutz vor direktem Kontakt mit diesem Material, doch einige Monomere können sehr schnell durch die Handschuhe auf die Haut dringen. Sollte das Material also auf die Schutzhandschuhe gelangen, diese sofort ausziehen und die Hände mit reichlich Wasser waschen. Bei Kontakt mit den Augen diese sofort mit reichlich Wasser spülen und ärztlichen Rat einholen.
6. Dieses Produkt ist nur für den zahnärztlichen Gebrauch vorgesehen.

GEBRAUCHSANLEITUNG
1. Reinigung der Zahnoberfläche
   Die Zahnoberfläche gründlich von Plaque reinigen.
2. Farbauswahl
   Mit einem Farbschlüssel die geeignete Farbe auswählen, solange der Zahn noch feucht ist.
3. Kavitätenpräparation
   Die Kavität wie gewohnt präparieren.
4. Isolation
   Den Behandlungsbereich mit Kofferdam etc. vor Kontamination schützen.
5. Anlegen einer Matrize
   Eine Matrize anlegen, falls die Kavität auch approximale Flächen umfasst. Die Anleitung des Matrizenherstellers beachten.
6. Pulpaschutz
   Bei freiliegender Pulpa oder pulpanahen Kavitäten die Pulpa mit Calciumhydroxid etc. überkappen.
7. Auftragen eines Adhäsivs
   Ein Dentinadhäsiv nach der Anleitung des Herstellers applizieren.
8. Auftragen eines fließfähigen Liners
   Für eine optimale Adaptation an die Kavitätenflächen ein fließfähiges Füllungsmaterial als Liner applizieren.
9. Applikation
   Eine auswechselnde Menge BEAUTIFIL-Bulk Restorative aus der Spritze auf einen Mischblock zieh. Das entnommene Material mit einem geeigneten Instrument in die Kavität applizieren und wie gewünscht modellieren. Bei Verwendung eines Tips dieses in den Dispenser (BEAUTIFIL Tip Dispenser etc.) einsetzen und das Material direkt in die Kavität applizieren. Das Tip-Material kann aber auch auf einen Mischblock gegeben und mit einem geeigneten Instrument in die Kavität applziert werden. Bei tiefenen Kavitäten das Material in Inkrementen à 4 mm applizieren.
   ➢ Den Dispenser vorsichtig greifen, um das Material langsam aufzutragen. Bei übermäßigem Druck können die Tips reißen oder aus dem Dispenser gedrückt werden.
10. Lichthärtung
    Jede Schicht (Inkrementstärke bis zu 4 mm) einzeln mit einer zahnärztlichen Polymerisationslampe lichthärten. Bei großflächigen Füllungen keinere Teilflächen nacheinander lichthärten.

Aushärtungstiefe	Halogen	LED
4 mm	20 Sek.	10 Sek.

   ➢ Halogen-Lampe
   Wellenlänge: 400-500 nm, Lichtleistung: ≥ 500 mW/cm²
   ➢ LED-Lampe
   Wellenlänge: 440-490 nm, Lichtleistung: ≥ 1000 mW/cm²
11. Finieren und Polieren
    Nach der Lichthärtung wie gewohnt konturieren, finieren und polieren.

HINWEISE ZUM GEBRAUCH
1. Eine dentale Polymerisationslampe mit den oben genannten technischen Merkmalen benutzen. Bei Verwendung von Modellen mit anderen Leistungsmerkmalen die Gebrauchsanleitung der jeweiligen Lampe befolgen, damit BEAUTIFIL-Bulk Restorative korrekt lichtgehärtet wird.
2. Der Behandler muss eine Schutzbrille tragen oder einen Lichtschutzschild etc. verwenden, um nicht unmittelbar in das Licht der Polymerisationslampe zu blicken. Der Behandler muss auch die Augen des Patienten vor direkter Einwirkung des Lichts der Polymerisationslampe schützen.
3. Die Spritze nach jedem Gebrauch mit Alkohol desinfizieren, um Kreuzkontaminationen zu vermeiden. Anschließend die Verschlusskappe fest wieder aufdrehen. Achtgeben, dass kein Alkohol in die Spritze gelangt.
4. Die Polymerisationslampe nach jedem Gebrauch mit Alkohol desinfizieren, um Kreuzkontaminationen zu vermeiden.
5. Keine eugenolhaltigen Materialien verwenden, da diese die Polymerisation oder Adhäsion des Produkts beeinträchtigen können.
6. Nach jedem Gebrauch die Verschlusskappe wieder scher befestigen.
7. Das auf den Mischblock ausgebrachte Material sollte mit einer Lichtschutzfolie vor Umgebungslicht geschützt werden, denn es nicht zu einer unbeabsichtigten Polymerisation kommt.
8. Tips sollten nur bei einem Patienten verwendet und am Ende der Behandlung entsorgt werden, um Kreuzkontaminationen zu vermeiden.
9. Bei der direkten Applikation Materialien die in Kavität den Dispenser vor und nach dem Gebrauch sterilisieren.
10. Bei dem zusammen mit diesem Produkt verwendeten zahnärztlichen Materialien oder Instrumenten (einschließlich BEAUTIFIL Tip Dispenser etc.) die Gebrauchsanleitung beachten.
11. Im Kühlschrank gelagertes Material erst verarbeiten, wenn es sich auf Zimmertemperatur erwärmt hat.
12. Das Produkt ausschließlich für die in diesem Beipackzettel genannten Anwendungen verwenden.
13. Das Produkt nur bis zu dem auf Packung oder Behälter angegebenen Verfallsdatum benutzen. (Beispiel: JJJJ-MM-TT → Jahr-Monat-Tag des Verfallsdatums)

LAGERUNG
In einem dunklen Raum bei Zimmertemperatur (1-30 °C) lagern. Hohe Temperaturen und hohe Luftfeuchtigkeit vermeiden. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen und von Zündquellen fernhalten.

fr A LIRE ATTENTIVEMENT AVANT USAGE

Matériau de restauration à largage de fluor

BEAUTIFIL-Bulk Restorative est un matériau de restauration photopolymérisable radio-opaque. Il est principalement destiné aux restaurations postérieures, y compris les faces occlusales et se pose par couches d'une épaisseur de 4 mm maxi.

TEINTES
Universelle(U). A

COMPOSITION
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, Charge S-PRG à base de verre fluoroboroaluminosilicate, initiateur de polymérisation, pigments et divers.

INDICATIONS
Restaurations postérieures directes

PRECAUTIONS
1. Ne pas utiliser ce produit pour des patients allergiques à ce matériau ou aux monomères acryliques.
2. De même le personnel allergique à ces produits ne devra pas les manipuler.
3. Ne jamais réutiliser les carpules.
4. En cas d'inflammation ou autre réaction allergique (du patient ou de l'opérateur), arrêter immédiatement le processus et consulter un médecin.
5. Porter des gants et des lunettes de protection. En cas de contact accidentel avec les tissus mous, la peau ou un vêtement, essuyer avec un coton imbibé d'alcool et rincer à l'eau courante. Bien que les gants médicaux protègent du contact direct, certains monomères peuvent les traverser. Si c'est le cas, être immédiatement les gants, se laver les mains à l'eau courante et consulter un médecin. En cas de contact oculaire, rincer à l'eau et contacter un médecin.
6. L'usage de ce produit est strictement réservé aux professionnels dentaires.

MODE D'EMPLOI
1. Nettoyage
   Procéder soigneusement pour être toute trace de plaque.
2. Teinte
   Sélectionner la teinte appropriée du matériau de restauration à l'aide d'un teintier pendant que la dent reste humide.
3. Cavité
   Préparer la cavité de façon conventionnelle.
4. Isolation
   Isoler la préparation avec une digue.
5. Matrice
   Mettre en place une bande matrice dans les cas concernant une zone proximale. Suivre les indications du fabricant.
6. Protection pulpaire
   En cas de cavité profonde, proche de la pulpe, la protéger en l'enduisant d'un hydroxyde de calcium.
7. Application de l'adhésif
   Passer un adhésif dentinaire en suivant les indications du fabricant.
8. Application de base fluide
   Appliquer un produit de restauration fluide comme liner pour parfaire l'adaptation à la dent préparée.
9. Application
   A l'aide de la seringue, déposer la quantité désirée de BEAUTIFIL-Bulk Restorative sur un bloc de mélange. Appliquer le produit dans la cavité à l'aide d'un instrument adéquat et sculpter la forme souhaitée. Si l'on utilise les carpules, en insérer une dans le pistolet distributeur (BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.) pour une application directe dans la cavité.
   Avec la carpule on peut aussi déposer le produit sur un bloc de mélange. En cas de restauration profonde, procéder par couches de 4 mm maximum.
   ➢ Appuyer doucement sur le distributeur pour distribuer lentement le matériau. Une pression excessive peut provoquer la rupture des pointes ou leur ejection du distributeur.
10. Photopolymérisation
    Polymériser chaque couche (jusqu'à 4 mm) à l'aide d'une lampe de cabinet. Si la surface de la cavité est large, polymériser par segments.

Profondeur de polymérisation	Halogène	LED
4 mm	20 s	10 s

   ➢ Lampe halogène
   longueur d'onde : 400-500 nm, intensité lumineuse : ≥ 500 mW/cm²
   ➢ Lampe à LED
   longueur d'onde : 440-490 nm, intensité lumineuse: ≥ 1000 mW/cm²
11. Finition et polissage
    Après polymérisation, procéder à la finition et au polissage de façon habituelle.

REMARQUES
1. Utiliser une lampe ayant des performances équivalentes à celles décrites plus haut et suivre les instructions du fabricant afin de polymériser correctement BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Utiliser des lunettes de protection et éviter de regarder directement la lumière de la lampe à polymériser. Les opérateurs doivent aussi protéger les yeux du patient d'une exposition directe à la lumière de la lampe à polymériser.
3. Désinfecter à l'alcool la seringue après chaque patient pour éviter la contamination croisée. Puis refoucher soigneusement. User de prudence pour éviter de mettre de l'alcool dans la pâte.
4. Désinfecter à l'alcool la lampe à polymériser après chaque patient pour éviter la contamination croisée.
5. Ne pas utiliser de produit contenant de l'eugenol car cela nuirait à l'adhérence et à la polymérisation du matériau.
6. Refoucher tout soigneusement après chaque utilisation.
7. La pâte qui se trouve dans le mélangeur doit être protégée de la lumière ambiante pour éviter un début de polymérisation indésirable.
8. Les carpules sont à usage unique et donc à jeter après chaque intervention, pour éviter la contamination croisée.
9. En cas d'application directe dans la cavité, stériliser le pistolet distributeur avant et après utilisation.
10. Suivre les instructions du fabricant pour chaque matériau ou instrument utilisé durant la mise en œuvre de ce produit (y compris le pistolet BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.).
11. S'il est stocké au réfrigérateur, laisser le matériau atteindre la température ambiante avant usage.
12. Ne pas utiliser ce produit à d'autres fins que celles mentionnées au chapitre Indications du présent mode d'emploi.
13. Utiliser ce produit avant la date d'expiration indiquée sur l'étiquette et l'emballage. (Exemple : AAAA-MM-JJ → Année-Mois-Jour de la date d'expiration)

STOCKAGE
Conserver à température ambiante (1-30 °C) dans un endroit sombre. Eviter toute température ou humidité élevée. Ne pas approcher une source lumineuse intense ou une flamme.

nl LEES ZORGVULDIG VOOR GEBRUIK

Fluoride afgevend Restauratiemateriaal voor Bulkapplicatie

BEAUTIFIL-Bulk Restorative is een met zichtbaar licht uithardend radiopaak, vloeibaar restauratiemateriaal. Het is voornamelijk ontwikkeld om te worden gebruikt voor restauraties in het posterior gebied met inbegrip van occlusale vlakken en kan worden geplaatst in lagen van 4 mm.

KLEUREN
Universal(U). A

SAMENSTELLING
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG vulstof op basis van fluoroboroaluminosilicaatglas, polymerisatie-initiator, pigmenten en andere

INDICATIES
Directe posterior restauraties

VOORZORGSMAATREGELEN
1. Gebruik dit product niet bij patiënten met een bekende allergie voor dit product en/of methacrylaatmonomeer.
2. Gebruikers met een bekende allergie voor dit product of methacrylaatmonomeer mogen dit product niet gebruiken.
3. Gebruik de tips niet een tweede maal.
4. Als een ontsteking of een andere allergische reactie ontstaat bij patiënt of gebruiker dient het gebruik onmiddellijk te worden gestopt en moet medisch advies worden ingewonnen.
5. Gebruik medische (tand-) handschoenen en beschermende bril om gevoeligheid voor dit product te voorkomen. Bij accidenteel contact met orale zachte weefsels of met de huid moet onmiddellijk met een met alcohol bevochtigde wattenpreilet worden gedept en met ruim water worden gespoeld. Medische (dentale) handschoenen bieden enige bescherming tegen direct contact met dit materiaal; echter kunnen sommige monomeren zeer snel door de handschoenen penetreren en de huid bereiken. Derhalve moeten, mocht het materiaal in aanraking komen met de handschoenen, deze onmiddellijk worden uitgetrokken en moeten de handen met ruim water worden gewassen. Bij contact met de ogen moeten deze onmiddellijk met ampel water worden gespoeld en moet medisch advies worden ingewonnen.
6. Dit product is bedoeld om uitsluitend door tandartsen te worden gebruikt.

GEBRUIKSAANWIJZINGEN
1. Het reinigen van het tandoppervlak
   Reinig het oppervlak van het element grondig om de plak te verwijderen.
2. Kleurbepaling
   Kies de juiste kleur van het universele of posterior restauratiemateriaal aan de hand van een kleurenring wanneer het element nog vochtig is.
3. Cavitetspreparatie
   Prepareer de cavitet op gebruikelijke wijze.
4. Isolatie
   Gebruik rubberdam o.i.d. om het te behandelen gebied te beheoden tegen contaminatie.
5. Plaatsen van een matrix
   Plaats een matrixband indien de restauratie een interproximaal gebied omvat. Volg de gebruiksaanwijzing van de fabrikant van de matrix.
6. Bescherming van de pulpa
   Overkap de pulpa met calciumhydroxide etc. wanneer deze is gekoperoend of wel als het aangetaste gebied dicht bij de pulpa ligt.
7. Applicatie van adhesief
   Appliceer dentinaadhesief volgens de gebruiksaanwijzingen van de fabrikant.
8. Vloeibare applicatie
   Appliceer een flowable restaurativemateriaal als liner om een optimale adaptatie aan het geprepareerde element te verkrijgen.
9. Applicatie
   Dispenseer vanuit de syringe een adequate hoeveelheid BEAUTIFIL-Bulk Restorative op een papieren mengblok. Plaats het gedispenseerde materiaal met een geschikt instrument in de cavitet en geef er de gewenste vorm aan. Als een tip wordt gebruikt plaats deze dan in de dispenser (BEAUTIFIL Tip Dispenser enz.) om het materiaal direct in de cavitet in te brengen. Het tipmateriaal kan ook op een papieren mengblok worden geplaatst om met een geschikt instrument naar de cavitet te worden gebracht. Plaats het materiaal in diepe preparaties in lagen van 4 mm.
   ➢ Hanteer de dispenser rustig om het materiaal langzaam te dispenseren. Overmatige druk kan corzaak zijn dat de tip breekt of loskomt.
10. Uitharden met licht
    Belicht elke laag (tot 4 mm dik) met een dentale polymerisatielamp. Verdeel bij een groot gerestaureerd oppervlak het in meerdere delen om te polymeriseren.

Uitharding-diepte	Halogeen	LED
4 mm	20 sec.	10 sec.

   ➢ Halogeen polymerisatielamp
   Golflengte: 400-500 nm, Lichtintensiteit: ≥ 500 mW/cm²
   ➢ LED polymerisatielamp
   Golflengte: 440-490 nm, Lichtintensiteit: ≥ 1000 mW/cm²
11. Afwerken en polijsten
    Contoureer, finish en polijst volgens de conventionele methode na het uitharden.

AANWIJZINGEN BIJ HET GEBRUIK
1. Gebruik een polymerisatielamp waarvan de specificaties overeenkomen met de hierboven genoemde waarden. Volg bij gebruik van een polymerisatielamp met afwijkende specificaties de gebruiksaanwijzing ervan om BEAUTIFIL-Bulk Restorative correct te harden.
2. De gebruiker moet een beschermbril of een lichtschild dragen om te voorkomen dat direct in het licht van de polymerisatielamp gekeken kan worden. De gebruiker dient ook de ogen van de patiënt te beschermen tegen directe blootstelling aan het licht van de polymerisatielamp.
3. Desinfecteer de doseerspuit na elk gebruik met alcohol om kruisbesmetting te voorkomen. Sluit vervolgens de dop stevig. Wees voorzichtig en voorkom dat er alcohol in het material terechtkomt.
4. Desinfecteer de polymerisatielamp na elk gebruik met alcohol om kruisbesmetting te voorkomen.
5. Gebruik geen eugenol bevattende materialen daar deze de polymerisatie of adhesie van het materiaal nadelig kunnen beïnvloeden.
6. Draai na elk gebruik de dop stevig vast.
7. Het op het mengblok gedispenseerde materiaal dient om voortijdige polymerisatie te voorkomen worden afgeschermd door een lichtdichte folie.
8. Gebruik de tip voor slechts een enkele patiënt om kruisbesmetting te voorkomen en gooi hem weg na de behandeling.
9. Steriliseer de dispenser voor en na de behandeling wanneer het materiaal direct in de cavitet wordt geplaatst.
10. Volg de gebruiksaanwijzing van elk dentaal materiaal of instrument dat in verband met dit product wordt gebruikt (ook voor de BEAUTIFIL Tip Dispenser enz.).
11. Laat, wanneer deze materialen in de koelkast bewaart, ze alvorens te gebruiken op kamertemperatuur komen.
12. Gebruik dit product niet voor andere doeleinden dan degene die expliciet in deze gebruiksaanwijzing worden genoemd.
13. Gebruik dit product niet na de vervaldatum die op de verpakking of het flesje staat. (Bijvoorbeeld JJJJ-MM-DD → Jaar-Maand-Dag van de uiterste gebruiksdatum)

OPSLAG
Bewaar bij kamertemperatuur op een donkere plaats (1-30 °C). Vermijd hoge temperaturen en grote vochtigheid. Houd uitgesloten van direct zonlicht en van enige ontstekingsbron.

es LEER CUIDADOSAMENTE ANTES DE USAR

Material de Restauración "Bulk Fill" con liberación de flúor

BEAUTIFIL-Bulk Restorative es un material de restauración radiopaco y fotopolimerizable. Está diseñado especialmente para restauraciones del sector posterior incluyendo las superficies oclusales y puede ser colocado en incrementos de 4 mm.

TONOS
Universal (U). A

COMPOSICIÓN
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, relleno S-PRG a base de vidrio de fluoroboroaluminosilicatos, iniciador de la polimerización, pigmentos y otros

INDICACIONES
Restauraciones posteriores directas

PRECAUCIONES
1. Non usare questo prodotto su pazienti con allergie note a questo materiale e/o al monomero metacrilato.
2. Il prodotto non deve essere usato da operatori con allergie note al materiale e/o al monomero metacrilato.
3. Non riutilizzare i puntali.
4. Se si presenta o l'operatore dovessero presentare infiammazioni od altre reazioni allergiche durante l'utilizzo, interrompere immediatamente l'uso del prodotto e consultare un medico.
5. Indossare guanti protettivi medicali ed occhiali protettivi per evitare la sensibilizzazione a questo prodotto. In caso di contatto accidentale con i tessuti molli della cavità orale o con la pelle, pulire immediatamente con un batuffolo di cotone imbevuto d'alcol e risciacquare abbondantemente con acqua. I guanti protettivi medicali forniscono protezione dal contatto diretto con il prodotto, ma alcuni monomeri possono penetrare molto velocemente attraverso i guanti e arrivare alla pelle. Nel caso il prodotto dovesse entrare a contatto con i guanti, toglierli immediatamente e lavare le mani con abbondante acqua. In caso di contatto con gli occhi risciacquare immediatamente con abbondante acqua e consultare un medico.
6. Prodotto destinato esclusivamente all'uso da parte dei professionisti del settore dentale.

ISTRUZIONI PER L'USO
1. Pulizia della superficie dentale
   Pulire accuratamente le superfici dentarie dalla placca.
2. Scelta del colore
   Scegliere il colore adatto con una scala colori, finché il dente è ancora umido.
3. Preparazione della cavità
   Preparare la cavità come di consueto.
4. Isolamento
   Isolare l'area operativa da contaminazioni applicando la diga di gomma.
5. Posizionamento di una matrice
   Quando la cavità comprende superfici prossimali bisogna applicare una matrice seguendo le istruzioni del suo produttore.
6. Protezione della polpa
   In caso di esposizione pulpare o di cavità vicina alla polpa, eseguire un incappucciamento con idrossido di calcio ecc.
7. Applicazione di un adesivo
   Applicare un adesivo dentinale secondo le istruzioni del produttore.
8. Applicazione di un liner scorrevole
   Per un adattamento ottimale applicare sulla superficie della cavità un materiale riempitivo scorrevole.
9. Applicazione
   Erogare una quantità sufficiente di BEAUTIFIL-Bulk Restorative dalla siringa sul blocchetto di carta. Applicare il materiale erogato nella cavità utilizzando uno strumento adatto e modellare come desiderato. Nell'utilizzo di un puntale (tip), introdurlo nel Dispenser (BEAUTIFIL Tip Dispenser, ecc.) ed applicare il materiale direttamente nella cavità. Anche il materiale in Tip può essere erogato su un blocchetto di carta ed applicato nella cavità con uno strumento adatto. In caso di cavità profonde riempire il materiale ad incrementi di 4 mm.
   ➢ Premere delicatamente il dispenser per distribuire il materiale gradualmente. Una pressione eccessiva potrebbe provocare la rottura dei puntali o la rispettiva espulsione dal dispenser.
10. Fotopolimerizzare
    Fotoindurire ogni strato (spessore di incremento fino a 4 mm) singolarmente con una lampada polimerizzante. I restauri di grandi dimensioni vanno fotopolimerizzati a segmenti.

Profondità di polimerizzazione	Alogena	LED
4 mm	20 secondos	10 secondos

   ➢ Unidad halógena de fotopolimerización
   Longitud de onda: 400-500 nm, Intensidad luminica: ≥ 500 mW/cm²
   ➢ Unidad de fotopolimerización LED
   Longitud de onda: 440-490 nm, Intensidad luminica: ≥ 1000 mW/cm²
11. Ritifinitura e lucidatura
    Dopo il fotoindurimento sagomare, rifinire e lucidare come di consueto.

NOTA DE USO
1. Usare una lampada de polimerización con las mismas especificaciones que aquellas descritas anteriormente. Si se usa otro tipo de lámpara de polimerizar, seguir las instrucciones para cada una para polimerizar correctamente el BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Los operadores deben usar gafas o pantallas protectoras para evitar mirar directamente a la luz de polimerización. Los operadores también deben proteger los ojos del paciente para evitar su exposición directa a la luz de fotopolimerización.
3. Desinfectar la jeringa con alcohol después de cada uso para evitar la contaminación cruzada. A continuación, cerrar correctamente el tapón. Proceder con precaución para evitar que penetre alcohol en la pasta.
4. Desinfectar la lámpara de fotopolimerización con alcohol después de cada uso para evitar la contaminación cruzada.
5. No usar materiales que contengan eugenol ya que pueden inhibir la polimerización o la adhesión del material.
6. Cerrar correctamente el tapón después de cada uso.
7. La pasta dispensada en el papel de mezcla debe protegerse de la luz ambiente con una cubierta de protección de la luz para evitar la polimerización del material.
8. Debido a su diseño, las carpulas son de un solo paciente y luego tiraría al final del tratamiento para evitar la contaminación cruzada.
9. Cuando se aplique el material directamente en la cavidad, esterilizar el dispensador antes y después de su uso.
10. Seguir las instrucciones de uso para cada material o instrumental que se va a usar junto con este producto (incluyendo el BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.).
11. Cuando el material esta guardado en la nevera, esperar a que alcance la temperatura ambiente antes de usarlo.
12. No usar este producto para ningún otro propósito que no este especificado en estas instrucciones de uso.
13. Usar este producto antes de la fecha de caducidad indicada en el paquete o embalaje. (Ejemplo ¿ AAAA-MM-DD → Año-Mes-Día de la fecha de caducidad)

ALMACENAJE
Almacenar en un lugar oscuro a temperatura ambiente (1-30 °C). Evitar temperatura y humedad altas. Mantenerlo alejado de la luz directa del sol y de cualquier fuente de calor.

it LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DELL'USO

Materiale ricostruttivo a rilascio di fluoro con posizionamento in massa

BEAUTIFIL-Bulk Restorative è un materiale da restaurazione radiopaco e fotopolimerizzabile. Está disehato especialmente para restauraciones del sector posterior incluyendo las superficies oclusales y puede ser colocado en incrementos de 4 mm.

COLORI
Universal (U). A

COMPOSIZIONE
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, riempitivo S-PRG a base di vetro silicato di alluminio fluoroborico, iniziatore della polimerizzazione, pigmenti ed altro

INDICAZIONI
Restauri diretti dei denti posteriori

MISURE DI SICUREZZA
1. Non usare questo prodotto su pazienti con allergie note a questo materiale e/o al monomero metacrilato.
2. Il prodotto non deve essere usato da operatori con allergie note al materiale e/o al monomero metacrilato.
3. Non riutilizzare i puntali.
4. Se si presenta o l'operatore dovessero presentare infiammazioni od altre reazioni allergiche durante l'utilizzo, interrompere immediatamente l'uso del prodotto e consultare un medico.
5. Indossare guanti protettivi medicali ed occhiali protettivi per evitare la sensibilizzazione a questo prodotto. In caso di contatto accidentale con i tessuti molli della cavità orale o con la pelle, pulire immediatamente con un batuffolo di cotone imbevuto d'alcol e risciacquare abbondantemente con acqua. I guanti protettivi medicali forniscono protezione dal contatto diretto con il prodotto, ma alcuni monomeri possono penetrare molto velocemente attraverso i guanti e arrivare alla pelle. Nel caso il prodotto dovesse entrare a contatto con i guanti, toglierli immediatamente e lavare le mani con abbondante acqua. In caso di contatto con gli occhi risciacquare immediatamente con abbondante acqua e consultare un medico.
6. Prodotto destinato esclusivamente all'uso da parte dei professionisti del settore dentale.

ISTRUZIONI PER L'USO
1. Pulizia della superficie dentale
   Pulire accuratamente le superfici dentarie dalla placca.
2. Scelta del colore
   Scegliere il colore adatto con una scala colori, finché il dente è ancora umido.
3. Preparazione della cavità
   Preparare la cavità come di consueto.
4. Isolamento
   Isolare l'area operativa da contaminazioni applicando la diga di gomma.
5. Posizionamento di una matrice
   Quando la cavità comprende superfici prossimali bisogna applicare una matrice seguendo le istruzioni del suo produttore.
6. Protezione della polpa
   In caso di esposizione pulpare o di cavità vicina alla polpa, eseguire un incappucciamento con idrossido di calcio ecc.
7. Applicazione di un adesivo
   Applicare un adesivo dentinale secondo le istruzioni del produttore.
8. Applicazione di un liner scorrevole
   Per un adattamento ottimale applicare sulla superficie della cavità un materiale riempitivo scorrevole.
9. Applicazione
   Dispensar de la jeringa una cantidad adecuada de BEAUTIFIL-Bulk Restorative en un papel de mezcla. Aplicar el material dispensado en la cavidad con un instrumento apropiado y crear la forma deseada. Si usamos la punta, insertarla en el dispensador (BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.) para aplicar el material directamente en la cavidad. También se puede dispensar el material con la punta en un papel de mezcla para aplicarlo en la cavidad con un instrumento adecuado. En cavidades profundas, colocar el material en incrementos de 4 mm.
   ➢ Presionar delicadamente el dispenser para distribuir el material gradualmente. Una presión excesiva podría romper las puntas o soltarlas de la pistola.
10. Fotopolimerizzare
    Fotopolimerizzare cada capa (hasta incrementos de 4 mm) con una lámpara dental de fotopolimerización.

Profundidad de curado	Halogeno	LED
4 mm	20 secondi	10 secondi

    ➢ Lampada alogena
    lunghezza d'onda: 400-500 nm, intensità luminosa: ≥ 500 mW/cm²
    ➢ Lampade LED
    lunghezza d'onda: 440-490 nm, intensità luminosa: ≥ 1000 mW/cm²
11. Rifinitura e lucidatura
    Sagomare, rifinire e lucidare come di consueto.

NOTE SULL'USO
1. Usare una lampada fotopolimerizzante dentale con le caratteristiche tecniche sopra descritte. Per la corretta fotopolimerizzazione di BEAUTIFIL-Bulk Restorative, seguire le istruzioni per la lampada usata per caratterizzare diversa da quella indicata, o sia attenga alle istruzioni del loro produttore.
2. Il operatore deve indossare gli occhiali protettivi o usare uno schermo fotoprotettivo, o altro, per evitare lo sguardo diretto alla luce della lampada polimerizzante. Gli operatori sono inoltre tenuti a proteggere gli occhi dei pazienti dall'esposizione diretta al fotopolimerizzatore.
3. Per evitare contaminazione crociata, disinfettare la siringa con alcol dopo ogni uso. Quindi richiudere bene il cappuccio. Fare attenzione affinché l'alcol non venga introdotto nel materiale.
4. Per evitare contaminazione crociata, disinfettare l'unità fotopolimerizzante con alcol dopo ogni uso.
5. Non usare materiali contenenti eugenolo, perché potrebbero inibire la polimerizzazione o l'adesione del materiale.
6. Richiudere bene il cappuccio dopo ogni uso.
7. Il materiale erogato sul blocco di carta dovrebbe essere protetto dalla luce circostante con un apposito schermo fotoprotettivo in modo da evitare la polimerizzazione indesiderata.
8. I puntali (Tips) dovrebbero essere usati per un unico paziente e smaltiti al termine del trattamento per evitare contaminazione crociate.
9. Nell'applicazione diretta del materiale nella cavità sterilizzare il Dispenser prima e dopo l'uso.
10. Seguire le istruzioni del produttore di ogni materiale o strumento dentale (incluso BEAUTIFIL Tip Dispenser, ecc.). utilizzato in combinazione con questo prodotto.
11. Utilizzare il materiale conservato nel frigorifero solo quando ha raggiunto la temperatura ambiente.
12. Utilizzare il prodotto esclusivamente per le indicazioni riportate nelle presenti istruzioni d'uso.
13. Usare il prodotto entro la data di scadenza indicata sulla confezione o sul contenitore. (Esempio ¿ AAAA-MM-GG → Anno-Mese-Giorno della data di scadenza)

CONSERVAZIONE
Conservare in un luogo buio a temperatura ambiente (1-30 °C). Evitare umidità e temperature elevate. Proteggere da irradiazione solare diretta e tenere lontano da fonti d'accensione.

ru ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧЕСТЬ ПЕРЕД ПРИМЕНЕНИЕМ

Выделяющий фтор пломбировочный материал, наносимый дозами

BEAUTIFIL-Bulk Restorative – это светоотверждаемый, рентгеноконтрастный пломбировочный материал. Он предназначен прежде всего для пломбирования боковых зубов, включая также окклюзионные поверхности, он наносится дозами по 4 мм.

ЦВЕТА
Универсальный (U). A

СОСТАВ
Bis-GMA(бисфенол-А-глицидил-диметакрилат, UDMA(уретан-диметакрилат, Bis-MPEPP(бисфенол полиэтоксидиметакрилат, TEGDMA(триэтиленгликоль диметакрилат, наполнитель S-PRG на основе фторборалюминийсиликатного стекла, инициатор полимеризации, пигменты и др

ПОКАЗАНИЯ
Прямые реставрации боковых зубов

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ
1. Не применять продукт для пациентов с известными аллергиями на этот материал и/или мономеры метакрилата.
2. Пользователи с известными аллергиями на этот материал и/или мономеры метакрилата не должны использовать продукт.
3. Капсулы нельзя использовать повторно.
4. Если при использовании продукта у пациента или пользователя появились воспаления или другие аллергические реакции, немедленно прекратить применение и проконсультироваться у врача.
5. Для предотвращения сенсибилизации на продукт использовать защитные медицинские перчатки и очки. При случайном контакте с мягкими тканями полости рта или с кожей немедленно промокнуть ватным тампоном, пропитанным спиртом, и прополоскать большим количеством воды. Медицинские перчатки обеспечивают определенную защиту от прямого контакта с этим материалом, но некоторые мономеры могут очень быстро проникнуть через перчатки на кожу. То-есть, если материал попал на защитные перчатки, их следует сразу снять и промыть руки большим количеством воды. При контакте с глазами немедленно промыть их большим количеством воды и проконсультироваться у врача.
6. Этот продукт предназначен только для использования в стоматологии.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ
1. Чистка поверхности зуба
   Тщательно почистить поверхность зуба от отложений.
2. Выбор цвета
   С помощью расцветки выбрать необходимый цвет, пока зуб ещё влажный.
3. Препарирование полости
   Препарировать полость обычным способом.
4. Изоляция
   Обеспечить защиту рабочей зоны с помощью коффердама и др., чтобы избежать загрязнения.
5. Установка матрицы
   Если полость включает аппроксимальные поверхности, установить матрицу. При этом следовать инструкции производителя матрицы.
6. Защита пульпы
   В случае открытой пульпы или полостей, близких к пульпе, закрыть пульпу гидроксиью кальция и др.
7. Нанесение адгезива
   Нанести адгезив для дентина согласно инструкции производителя.
8. Нанесение текучей прокладки
   Для оптимальной адаптации нанести на поверхности полости текучий пломбировочный материал в качестве прокладки.
9. Нанесение
   На блок для замешивания дозировать из шприца достаточное количество BEAUTIFIL-Bulk Restorative. Дозированный материал нанести соответствующим инструментом в полость и моделировать, как это необходимо. При использовании капсулы установить ее в диспенсер (BEAUTIFIL Tip Dispenser etc.) и нанести материал непосредственно в полость. Но капсульный материал может быть также дозирован на блок для замешивания и нанесен в полость соответствующим инструментом. В случае более глубоких полостей материал наносить дозами по 4 мм.
   ➢ Держать диспенсер осторожно, чтобы материал наносился медленно. При излишнем давлении капсула может разорваться или выпасть из диспенсера.
10. Полимеризация
    Каждый слой (толщина дозы до 4 мм) полимеризовать отдельно стоматологической полимеризационной лампой. При пломбах с большими поверхностями полимеризовать последовательно небольшими фрагментами.

Глубина полимеризации	Галогеновый	Светодиодный
4 мм	20 с	10 с

    ➢ Галогеновая лампа
    длина волн: 400-500 нм, мощность излучения: ≥ 500 мВт/см²
    ➢ Светодиодная лампа
    длина волн: 440-490 нм, мощность излучения: ≥ 1000 мВт/см²
11. Финиширование и полирование
    После полимеризации контурировать, финишировать и полировать обычным способом.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ
1. Использовать дентальную стоматологическую лампу с указанными выше техническими характеристиками. При использовании моделей с другими параметрами мощности следовать инструкции по использованию дентальной лампы, чтобы BEAUTIFIL-Bulk Restorative корректно отполимеризовать.
2. Пользователь должен работать, используя защитные очки или защитный щиток, чтобы не смотреть непосредственно на свет полимеризационной лампы. Персонал должен также защитить глаза пациента от прямого воздействия полимеризационного света.
3. Дезинфицировать шприц спиртом после каждого использования во избежание перекрестного заражения. Затем плотно закрыть колпачок. Следует быть осторожным, чтобы избежать попадания спирта в шприц.
4

NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ PRZED UŻYCIEM

Dwulaniający fluor material do odbudowy w odcinku bocznym (typ Bulk)

BEAUTIFIL-Bulk Restorative to światłoutwardzany, radionieprzejemny materiał. Jest stworzony do odbudowy w odcinku bocznym, włączając powierzchnie żujące w warstwie 4 mm.

KOLOR
Universal(U), A

SKŁAD
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA wypełniacz S-PRG na bazie szkła fluorobarowokrzemowego, inicjator polimeryzacji, pigmenty i inne

WSKAZANIA
Bezpośrednie wypełnienia w odcinku łytnym

ŚRODKI
1. Nie należy używać tego produktu u pacjentów ze zdiagnozowaną alergią na ten materiał i/lub monomer metakrylu.
2. Niniejszego produktu nie powinni stosować operatorzy z rozpoznaną alergią na ten materiał i/lub monomer metakrylu.
3. Nie należy powtórnie używać końcówki.
4. W przypadku wystąpienia stanu zapalnego lub reakcji alergicznych u pacjenta lub lekarza, należy natychmiast przerzestać stosowania i zasięgnąć porady lekarskiej.
5. Aby uniknąć uczulenia na produkt, należy używać plastikowych rękawiczek i okularów. W sytuacji przypadkowego kontaktu z miękkimi tkankami jamy ustnej lub skóry, należy natychmiast przetrzeć skórę kłębkiem waty zwilżonej alkoholem i spłukać dużą ilością wody. Rękawiczki zapewniają pewną ochronę przeciwko bezpośredniemu kontaktowi z materiałem: jednakże niektóre monomer mogą szybko penetrować przez rękawiczki i dosięgnąć skóry. Jeśli materiał wszedł w kontakt z rękawiczkami, należy natychmiast je zdjąć, a ręce umyć dużą ilością wody.
6. Produkt jest przeznaczony do użytku wyłącznie przez lekarzy dentystów.

SPOSÓB UŻYCIA
1. Oczyszczenie powierzchni zęba
   Należy dokładnie oczyścić powierzchnię zęba z płytki nazębnej.
2. Dobór koloru
   Należy wybrać kolor za pomocą kolornika, gdy zęb jest jeszcze mokry.
3. Opracowanie ubytku
   Należy opracować ubytek w konwencjonalny sposób.
4. Izolacja
   Zęb należy odizolować koferdamem.
5. Kształtka
   Jeśli ubytek obejmuje powierzchnie styczne, należy użyć kształtki. Kształtkę należy zakładać zgodnie z zaleceniami producenta.
6. Pokrycie miazgi
   Należy pokryć zębinę w sąsiedztwie miazgi pośrednio lub bezpośrednio wodorotlenkiem.
7. Adhezja
   Należy nałożyć środek adhezyjny zgodnie z zaleceniami producenta.
8. Aplikacja materiału płynnego
   W celu uzyskania optymalnej adaptacji do preparacji, zalecamy użycie materiału płynnego jako pierwszej warstwy.
9. Aplikacja
   Dźmieńcz ze strzykawki odpowiednią ilość BEAUTIFIL-Bulk Restorative na papierek. Nałożyć odmierzoną ilość materiału do ubytku za pomocą odpowiednich narzędzi i stworzyć porządany kształt. Podczas używania kompul, należy umieścić kompule w pistolecie (BEAUTIFIL Tip Dispenser itp.) aby nałożyć materiał do ubytku. Materiał z końcówki może być także wyciśnięty na papierek i nałożony do ubytku odpowiednimi narzędziami.
   ➢ Delikatnie ściągnąć pistolet, aby powoli wprowadzić material. Nadmierne ciśnienie może spowodować rozerwanie kompuli lub jej wysunięcie z dyspensera.
10. Polimeryzacja
    Spolimeryzować każdą warstwę za pomocą lampy polimeryzacyjnej (do 4 mm). Jeśli ubytek jest rozległy, należy nałożwiać segmentami.

Głębokość polimeryzacji	Halogen	LED
4 mm	20 sek.	10 sek.

➢ Lampa halogenowa
długość fali: 400-500 nm, intensywność światła: ≥ 500 mW/cm²
➢ Lampa LED
długo fali: 440-490 nm, intensywność światła: ≥ 1000 mW/cm²
11. Wykończanie i polerowanie
    Po polimeryzacji wypełnienie należy opracować, wykończyć i wypolerować w tradycyjny sposób.

UWAGI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA
1. Należy stosować lampy, których specyfikacja jest zgodna z powyższą specyfikacją. Jeśli stosuje się inny rodzaj lampy, należy stosowa się do danych dotyczących danej jednostki polimeryzacyjnej podczas polimeryzacji BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Należy stosować okulary ochronne lub osłony, aby uniknąć patrzenia bezpośrednio na utwardzania światłem powierzchnię. Operatorzy muszą również chronić oczy pacjentów przed bezpośrednim narażeniem na światło polimeryzacyjne.
3. Należy zdezynfekować strzykawkę alkoholem po każdym użyciu w celu uniknięcia zakażeń krzyżowych. Następnie szczelnie zamknąć zakrętkę. Zachować ostrożność, aby uniknąć przedostania się alkoholu do materiału.
4. Należy zdezynfekować lampę polimeryzacyjną
   alkoholem po każdym użyciu w celu uniknięcia zakażeń krzyżowych.
5. Nie stosować materiałów zawierających eugenol, ponieważ może hamować polimeryzację i adhezję materiału.
6. Należy szczelnie zamknąć zakrętkę po każdym użyciu.
7. Materiał odmierzony na papierku powinien być zużytoniety przed działaniem naturalnego światła pokrywką, aby uniknąć niezamierzonego spolimeryzowania materiału.
8. Końcówka powinna być używana tylko u jednego pacjenta i wyrzucona po zakończonym zabiegu, aby uniknąć zakażeń krzyżowych.
9. Jeśli materiał jest nakładany bezpośrednio pistoletem z kompulą do ubytku, należy sterylizować pistolet przed i po użyciu.
10. Należy przestrzegać instrukcji każdego materiału i instrumentów używanych w połączeniu z tym produktem (włączając BEAUTIFIL Tip Dispenser, itp).
11. Jeśli produkt jest przechowywany w lodówce, należy pozwolić, aby produkt osiągnął temperatura pokojowa przed użyciem.
12. Nie stosować tego produktu do celów innych niż wyraźnie podane w niniejszej instrukcji użycia.
13. Produkt ten należy zużyć przed upływem terminu ważności podanego na opakowaniu lub pojemniku.
    (Przykład ⧗ RRRR-MM-DD → Rok-Miesiąc-Dzień terminu ważności)

MAGAZYNOWANIE
A ze depozita into un loc fresc și uscat, la temperatura camerei (1-30 °C). Evitați temperaturile înalte și umiditatea ridicată.
A nu se expune la lumina solară directă și la nicio sursă de aprindere.

A SE CITI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE UTILIZARE

Material de restaurare bulk cu eliminare de fluor

BEAUTIFIL-Bulk Restorative este un material de restaurare radioopac fotopolimerizabil. Este proiectat în principal pentru a fi utilizat pentru restaurări posterioare ce includ suprafețe de oclузare și poate fi aplicat în straturi succesive de 4 mm.

NUANTE
Universal(U), A

COMPOZITIE
Obturator din Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG pe bază de sticlă de fluoroboroaluminosilicat, promotor de polimerizare, pigmenți și altele

INDICAȚII
Obturații posterioare direte

PRECAUȚII
1. Nu utilizați acest produs la pacienții cu alergii cunoscute la acest material și/sau monomer de metacrilat.
2. Produsul nu trebuie utilizat de către personalul cabinetului stomatologic cu alergii cunoscute la acest material și/ sau monomer de metacrilat.
3. Nu reutilizați vârfurile.
4. La apariția oricărei sau apariții oricăror reacții alergice la pacient sau la personalul cabinetului stomatologic în timpul utilizării acestui produs, se va opri imediat utilizarea și se va consulta medicul.
5. Pentru a evita sensibilizarea la acest produs, utilizați mănuși medicale (stomatologice) și ochelari de protecție. În cazul contactului accidental cu țesuturi moi orale sau cu pielea, spălați imediat cu tampoane de bumbac îmbibate în alcool și clătiți cu apă din abundență.
   Mănușile medicale (stomatologice) oferă un grad de protecție contra contactului direct cu acest material; cu toate acestea, unii monomeri pot pătrunde foarte rapid prin mănuși, ajungând la piele. Prin urmare, dacă acest material intră în contact cu pielea și numai cu mănușile, acestea le imediat și spălați mâinile cu apă din abundență. În cazul contactului cu ochii, spălați imediat ochii cu apă din abundență și consultați un medic.
6. Acest produs este destinat exclusiv utilizării de către specialiști în medicină și tehnică dentară.

INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE
1. Curățarea suprafeței dintelui
   Curățați temeinic suprafața dintelui pentru a îndepărta placa.
2. Selectarea cheii de culori
   Selectați o cheie adecvată cu ajutorul ghidului aferent cât dintele este încă umed.
3. Pregătirea cavității
   Pregătiți cavitatea pe baza metodei convenționale.
4. Izolarea
   Utilizați o digă de cauciuc etc. pentru izolarea zonei tratate contra contaminării.
5. Amplasarea matrice
   Plasați o matrice în cazul în care cavitatea implică o zonă proximală. Urmați instrucțiunile de utilizare furnizate de producătorul matricei.
6. Protejarea pulpei
   În cazul în care pulpa este expusă sau zona afectată se află în apropierea pulpei, coafați pulpa cu hidroxid de calciu etc.
7. Aplicarea adezivului
   Aplicați adeziv pentru dentină urmând instrucțiunile de utilizare furnizate de producător.
8. Aplicarea de fluidă de kompositmaterial
   Pentru a obține o adaptare optimă a dintelui pregătit, aplicați un material de restaurare fluid ca material de izolare.
9. Aplicare
   Dozați o cantitate adecvată de BEAUTIFIL-Bulk Restorative din seringă pe un bloc de hârtie. Folosind un instrument corespunzător, aplicați materialul dozat în cavitate și conferiți-i forma dorită. Dacă utilizați un vârf introducând-l în dozator (BEAUTIFIL Tip Dispenser etc) pentru a aplica materialul direct în cavitate. Materialul din vârful poate fi de asemenea dozat pe un bloc de hârtie și aplicat în cavitate cu un instrument corespunzător. În cazul cavităților cu adâncimi mai mari, aplicați materialul în straturi succesive de 4 mm.
   ➢ Apucați cu blândețe dozatorul și distribuiți încet materialul. Presiunea excesivă poate cauza ruperea vârfurilor sau ejectarea acestora de pe dozator.
10. Fotopolimerizare
    Fotopolimerizați fiecare strat (cu grosime de până la 4 mm) utilizând o lampă de fotopolimerizare stomatologică. În cazul în care zona de reconstruit este mare, împărțiți-o în mai multe părți pentru a fotopolimeriza.

Adâncime de fotopolimerizare	Halogen	LED
4 mm	20 sec.	10 sec.

➢ Lampă de fotopolimerizare cu Halogen
lungime de undă: 400-500 nm, intensitate luminoasă: ≥ 500 mW/cm²
➢ Lampă de fotopolimerizare cu LED
lungime de undă: 440-490 nm, intensitatea luminoasă: ≥ 1000 mW/cm²
11. Finisare și lustruire
    După fotopolimerizare, conturați, finisați și lustruți pe baza metodei convenționale.

OBSERVATII PRIVIND UTILIZAREA
1. Utilizați o lampă de fotopolimerizare cu specificații echivalente celor descrise mai sus. Când se utilizează o lampă de fotopolimerizare cu performanțe diferite de cele recomandate aici, urmați instrucțiunile aferente fiecărei lămpi pentru fotopolimerizarea adecvată a materialului BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Personalul trebuie să poarte ochelari de protecție sau un scut de protecție etc. pentru a nu privi direct în lumina de fotopolimerizare. Personalul din cabinetul stomatologic trebuie să protejeze și ochii pacienților folosind ecrane care nu permit lumina de fotopolimerizare.
3. Dezinfectați seringa cu alcool după fiecare utilizare pentru a evita contaminarea între pacienți. Apoi închideți bine capacul. Procedați cu atenție pentru a evita pătrunderea alcoolului în pastă.
4. Dezinfectați lampa de fotopolimerizare cu alcool după fiecare utilizare pentru a evita contaminarea între pacienți.
5. Nu utilizați materiale de contact neprotejat cu eugenol deoarece acesta poi inhiba polimerizarea sau aderiența materialului.
6. Strângeți fermi capacul după fiecare utilizare.
7. Pasta dozată pe blocul de hârtie trebuie să fie protejată de lumina ambiantă prin acoperirea cu scut de protecție pentru a evita polimerizarea neprevăzută a materialului.
8. Vârful se va utiliza numai la un singur pacient și trebuie să fie apoi aruncat la capitol procedurii pentru a evita contaminarea între pacienți.
9. Când aplicați materialul direct în cavitate, sterilizați dozatorul înainte și după utilizare.
10. Urmați instrucțiunile de utilizare ale fiecărui material sau instrument de stomatologie care se utilizează în combinație cu acest produs (inclusiv BEAUTIFIL Tip Dispenser etc).
11. În cazul depozitării acestor materiale la frigider, lăsați-le să atingă temperatura camerei înainte de utilizare.
12. Nu utilizați acest produs în alte scopuri decât cele menționate în mod specific în aceste instrucțiuni de utilizare.
13. Utilizați acest produs înainte de data de expirare indicată pe ambalaj sau pe container.
    (Exemplu ⧗ AAAA-LL-ZZ → Anul-Luna-Ziua a termenului de valabilitate)

DEPOZITAREA
A se depozita into un loc fresc și uscat, la temperatura camerei (1-30 °C). Evitați temperaturile înalte și umiditatea ridicată.
A nu se expune la lumina solară directă și la nicio sursă de aprindere.

LÄS NOGA FÖRE ANVÄNDNING

Fluoravgivande kompositmaterial för bulkfyllnad

BEAUTIFIL-Bulk Restorative är ett med synligt ljus polymeriserande röntgenkontrasterande kompositmaterial. Det är i huvudsak avsett att användas för posteriora restaurationer inklusive ocklusala ytor och kan läggas i 4 mm:s skikt.

FÄRGER
Universal (U), A

SAMMANSÄTTNING
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG filler baserad på fluoroboroaluminosilikat glas, polymerisationsinitiator, pigment och andra

INDIKATIONER
Direkta posteriora restaurationer

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER
1. Denna produkt skall inte användas på patienter med kända allergier mot detta material och/eller metakrylat monomer.
2. Operatörer med kända allergier mot detta material och/eller metakrylat monomer skall inte använda denna produkt.
3. Ampullerna är enbart avsedda för engångsbruk och skall ej återanvändas.
4. I de fall att någon patient eller operatör eller annan allergisk reaktion uppstår på antingen patient eller operatör vid användningen av denna produkt, skall användningen av produkten omedelbart avbrytas och medicinsk expertis konsulteras.
5. Använd medicinska (dental) handskar och skyddsglasögon för att undvika överkänslighet mot denna produkt. I händelse av kontakt med oral mjukvävnad eller hud, läska omedelbart med en bomullspellet fuktad med alkohol, och skölj med rikligt med vatten. Medicinska (dental) handskar ger ett visst skydd mot direkt kontakt med detta material; vissa monomer kan dock penetrera mycket snabbt genom handskarna och nå huden. Kommer detta material i kontakt med handskarna men inte med huden, borde man dock byta ut sina handerna skall sköljas med rikligt med vatten. I händelse av kontakt med ögonen, skölj omedelbart med rikligt med vatten och uppsök medicinsk expertis.
6. Denna produkt är enbart avsedd för bruk av auktoriserad tandvårdspersonal.

BRUKSANVISNING
1. Rengöring av tandytan
   Rengör tandytan noggrant för avlägsnande av plack.
2. Val av färg
   Välj lämplig färg med hjälp av en färgskala medan tanden fortfarande är fuktig.
3. Kavitetsförberedelse
   Preparera kaviteten på konventionellt sätt.
4. Isolering
   Använd kofferdam etc. för att isolera området som skall behandlas mot fukthantamering.
5. Placering av matrisband
   Placera ett matrisband i de fall då kaviteten involverar approximala ytor. Följ respektive matris fabrikants bruksanvisning.
6. Pulpa överexponering
   Vid pulpaexponering eller att den angivna ytan är nära pulpan, skall pulpan skyddas med kalciumhydroxid etc.
7. Applicering av adhesiv
   Applicera dentin adhesiv i enlighet med respektive tillverkares bruksanvisningar.
8. Applicering av flytande kompositmaterial
   För att erhålla maximal bindning till den preparerade tanden appliceras flytande kompositmaterial som en liner.
9. Applicering
   Dosera lämplig mängd BEAUTIFIL-Bulk Restorative kompositmaterial på ett pappersblock från sprutan. Applicera den doserade mängden material i kaviteten med ett lämpligt instrument och skapa den önskade formen.
   Vid introducering av vitt material med ett lämpligt instrument med ampullen applicerad i ampullpistolen för ändamålet (BEAUTIFIL Tip Dispenser etc.) så att materialet kan appliceras direkt i kaviteten. Kompositmaterial från ampullens kan också doseras på ett pappersblock för att kunna appliceras i kaviteten med ett lämpligt instrument. Vid djupare preparationer skall materialet läggas i skikt om maximalt 4 mm.
   ➢ Greppa och tryck kompositpistolen mjukt och försiktigt så att materialet doseras långsamt. För hårt tryck kan göra att ampullen spricker eller trycks loss från kompositpistolen.
10. Ljuspolymerisering
    Ljuspolymerisera varje skikt (om maximalt 4 mm) med en dental ljuspolymeriserings lampa. Vid större restaurationer är det att rekommendera att dela upp belysningsförfarandet i olika delar.

Polymeriseringsdjup	Halogen	LED
4 mm	20 sek.	10 sek.

➢ Halogen ljuspolymeriseringslampa
Våglängd: 400-500 nm, Ljusintensitet: ≥ 500 mW/cm²
➢ LED ljuspolymeriseringslampa
Våglängd: 440-490 nm, Ljusintensitet: ≥ 1000 mW/cm²
11. Finishering och polering
    Efter ljuspolymerisering, konturera, finishera och polera med konventionella metoder.

ATT NOTERA VID ANVÄNDNING
1. Använd en ljuspolymeriseringslampa för dental bruk som har specifikationer som överensstämmer med de ovan beskrivna. Vid användning av ljuspolymeriseringslampor med andra specifikationer bör de ovan angivna, skall instruktionerna för ljuspolymerisering av BEAUTIFIL-Bulk Restorative följas noggrant.
2. Operatörer måste använda skyddsglasögon eller ljusspärr för att undvika att se direkt på ljuspolymeriseringsljuset.
   Tandvårdspersonalen måste också skydda patientens ögon från direkt exponering för ljuset från polymeriseringslampan.
3. Desinfiera kanylen med alkohol efter varje användning för att undvika korskontaminering. Dra sedan åt hättan noggrant. Var försiktiga för att undvika att alkohol pölsmerar kan bäda i pasten.
4. Desinfiera ljuspolymeriseringslampan med alkohol efter varje användning för att undvika korskontaminering.
5. Använd inte eugenol innehållande material då de kan inhibera polymeriseringen eller bindningen av dessa material.
6. Fäst kapseln noggrant efter varje användning.
7. Kompositmaterial som är upplagt på ett pappersblock skall skyddas från omgivande ljus med ett ljusskyddsblock för att förhindra en för tidig och oavsiktlig polymerisering av materialet.
8. Spetsen för kompositmaterial skall användas enbart på en patient och därefter kastas vid slutet av behandlingen för att undvika korskontaminering.
9. Vid applicering av kompositmaterialet direkt i kaviteten skall sprutan steriliseras före och efter användningen.
10. Följ bruksanvisningarna för alla produkter som skall kombineras med denna produkt (inklusive BEAUTIFIL Tip Dispenser etc.).
11. Vid förvaring av detta material i kylskåp, låt kompositmaterialet rumstemperera före användning.
12. Denna produkten får inte användas ändamål än den avsedda användning som specificeras i den här bruksanvisningen.
13. Använd produkten före det utgångsdatum som är angivet på förpackningen eller behållaren.
    (T.ex. ⧗ ÅÅÅÅ-MM-DD → år-månad-dag för utgångsdatumet)

FÖRVARING
Förvaras mörkt i rumstemperatur (1-30 °C). Undvik höga temperaturer och hög luftfuktighet.
Skyddas från direkt solljus och all slags gnistbildning.

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Υαλικό αποκαταστάσσης για μαζική πλήρωσή με απελευθέρωση φθορίου

Το BEAUTIFIL-Bulk Restorative είναι ένα ακτινοκεφή φωτοπολυμερίζουν υλικό αποκαταστάσης Σχεδιάστηκε κυρίως για να χρησιμοποιηθεί για οπίσθιες αποκαταστάσεις, συμπεριλαμβανομένων και των αποκαταστάσεων των μασητικών επιφανειών και μπορεί να τοποθετηθεί σε στρώματα 4 mm.

ΧΣΙΚΕΣ
Universal(U), A

ΣΥΝΘΕΣΗ
Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG υλικό πλήρωσης με βάση φθορο-βορο-αργιλοπυριτίκής υάλου, ενεργοποιητής πολυμερισμού, χρωστικές ουσίες και άλλα

ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ
Άμεσες οπίσθιες αποκαταστάσεις

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ
1. Μη χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν σε ασθενείς με γνωστή αλλεργία σε αυτό το υλικό καλή/ή σε μεθακριλικό μονομερές.
2. Οι χειριστές που γνωρίζουν πως έχουν αλλεργία στο μεθακριλικό μονομερές να μη χρησιμοποιούν το προϊόν αυτό.
3. Μη ξανακχρησιμοποιείτε τα ρύγχη.
4. Εάν εμφανιστεί φλεγμονή ή άλλη αλλεργική αντίδραση είτε στον/την ασθενή είτε στον χειριστή, θα πρέπει αμέσως να διακοπεί η χρήση του προϊόντος και να ζητηθεί ιατρική συμβουλή.
5. Χρησιμοποιήστε ιατρικά (οδοντιατρικά) γάντια και προστατευτικά γυαλιά για να αποφύγετε την ευαισθητοποίηση σε αυτό το υλικό. Εάν κατά λάθος έρθει το προϊόν σε επαφή με τον μαλακό ιστό του στόματος ή το δέρμα, σκουπίστε τη περιοχή με βαμβακο εμποτισμένο σε συνέπειας και ξπλύνετε με άφθονο νερό. Τα ιατρικά (οδοντιατρικά) γάντια παρέχουν κάποια προστασία ενάντια στην απευθείας επαφή με αυτό το υλικό εντούτοις μερικά μονομερή μπορούν να διαπεράσουν μέσα των γαντιών και πολύ γρήγορα να φθάσουν στο δέρμα. Επομένως, εάν αυτό το υλικό έρθει σε επαφή ακόμη και με τα γάντια, πρέπει να τα αφαιρέσετε αμέσως και κάτι νέο τα χέρια σας με άφθονο νερό. Σε περίπτωση επαφής με τα μάτια, ρίξτε άφθονο νερό και αναζητήστε ιατρική συμβουλή.
6. Αυτό το προϊόν προορίζεται για χρήση από επαγγελματίες της οδοντιατρικής μόνο.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ
1. Καθαρισμός της επιφάνειας των δοντιών
   Καθαρίστε λεπτομερώς την επιφάνεια των δοντιών για να αφαιρέσετε την πλάκα.
2. Επιλογή απόχρωσης
   Επιλέξτε την κατάλληλη απόχρωση χρησιμοποιώντας το χρωματολόγιο ενώ το δόντι είναι ακόμα υγρό.
3. Προετοιμασία κοιλότητας
   Προετοιμάστε την κοιλότητα ακολουθώντας τη συμβατική μέθοδο.
4. Απομόνωση
   Χρησιμοποιήστε έναν ελαστικό απομονωτήρα κ.λπ. για να απομονώσετε την περιοχή της θεραπείας από την μόλυνση.
5. Τοποθέτηση της τεχνητού τοιχώματος
   Τοποθέτησε μια τεχνητό τοίχωμα, στην περίπτωση όπου η κοιλότητα περιλαμβάνει όμορη περιοχή. Ακολούθησε τις οδηγίες του κατασκευαστή για τη χρήση του τεχνητού τοιχώματος.
6. Προστασία του πολφού
   Στην περίπτωση που εκτίθεται ο πολφός ή η πληγείσα περιοχή είναι κοντά στον πολφό, καλύψτε τον πολφό με ιδροξίδιο ασβεστίου κλπ.
7. Εφαρμογή συκολλάτας
   Εφαρμόστε τον συκολλάτκό παράγοντα οδοντίνης ακολουθώντας τις οδηγίες του κατασκευαστή για τη χρήση.
8. Ρευστή εφαρμογή
   Για να πετύχετε την βέλτιστη προσαρμογή του προετοιμασμένου δοντιού, εφαρμόστε ένα ρευστό υλικό αποκατάστασης ως επένδυση.
9. Εφαρμογή
   Βάλτε αρκετή ποσότητα BEAUTIFIL-Bulk Restorative πάνω σε χάρτινο μπλοκ. Τοποθετήστε το υλικό στην κοιλότητα χρησιμοποιώντας κατάλληλο εργαλείο και δημιουργήστε το σχήμα που επιθυμείτε. Εάν χρησιμοποιείτε ρύγχος, τοποθετήστε το ρύγχος στην δοσομετρο (BEAUTIFIL Tip Dispenser κλπ.) για να εφαρμόσετε το υλικό απευθείας στην κοιλότητα. Μπορείτε να βάλετε το υλικό και σε χάρτινο μπλοκ για να το εφαρμόσετε στην κοιλότητα με κατάλληλα εργαλεία. Σε βαθύτερες κοιλότητες, τοποθετήστε το υλικό σε στρώμα 4 mm.
   ➢ Σφίξτε το πιστόλι ελαφρά για να εξαχθεί το υλικό αργά. Υπερβολική πίεση μπορεί να προκαλέσει θραύση της φιάλης ή κατάπτωσή της από το πιστόλι.
10. Φωτοπολυμερίσμός
    Φωτοπολυμερίστετε κάθε στρώμα (έως 4 mm πάχος) χρησιμοποιώντας τη συσκευή φωτοπολυμερισμού με ακίνητο Σε περίπτωση που η ρίπωση είναι μεγάλη, χωρίστε την σε τμήματα για να κάνετε τον φωτοπολυμερισμό.

Βάθος πολυμερισμού	Αλογόνου	LED
4 mm	20 sec.	10 sec.

➢ Συσκευή φωτοπολυμερισμού με αλογόνο
Μήκος κύματος: 400-500 nm, Ένταση φωτός: ≥ 500 mW/cm²
➢ Συσκευή φωτοπολυμερισμού LED (δίοδος εκπομπής φωτός)
Μήκος κύματος: 440-490 nm, Ένταση φωτός: ≥ 1000 mW/cm²
11. Ολοκλήρωση και γυάλισμα
    Μετά τον φωτοπολυμερισμό, ακολούθησε τη συμβατική μέθοδο για διαμόρφωση, ολοκλήρωση και γυάλισμα της αποκατάστασης.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ
1. Χρησιμοποιήστε μια συσκευή φωτοπολυμερισμού που έχει προδιαγραφές συνάπτοντες με αυτές που περιγράφονται ανωτέρω. Εάν χρησιμοποιείτε κάποια που έχει απόδοση άλλη από αυτές τις συστάσεις, ακολουθήστε κατάλληλα τις οδηγίες κάθε συσκευής για τον φωτοπολυμερισμό του BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Οι χειριστές πρέπει να χρησιμοποιούν γυαλιά ή την ηλιακή προστασία από το φως για να αποφύγουν να κοιτάξουν απευθείας στο φως του φωτοπολυμερισμού. Οι χειριστές πρέπει να προστατεύουν επίσης τα μάτια των ασθενών από απευθείας έκθεση στο φως του φωτοπολυμερισμού.
3. Απολυμάνετε τη σύριγγα με αλκοόλη μετά από κάθε χρήση για την αποφυγή επιμόλυνσης. Έπειτα, κλείστε καλά τα καπάκια. Προσέχετε μη τυχόν πεφτεί αλκοόλη στη πάστα.
4. Απολυμάνετε τη μονάδα φωτοπολυμερισμού με αλκοόλη μετά από κάθε χρήση για την αποφυγή επιμόλυνσης.
5. Μην χρησιμοποιείτε υλικά που περιέχουν ευγενόλη διότι μπορεί να εμποδίσουν τον πολυμερισμό ή τη δεσμευτικότητα του υλικού.
6. Κλείστε σφιχτά το κάπακι μετά από κάθε χρήση.
7. Η πάστα που έχει βγεί στο χάρτινο μπλόκ πρέπει να προστατεύεται από το φως του περιβάλλοντος με προστατευτικό κάλυμμα ώστε να αποφυγεθεί η πολυμερισμός του υλικού
8. Το ρύγχος πρέπει να χρησιμοποιηθεί μόνο για ένα άτομο και θα πρέπει μετά το τέλος της διαδικασίας για να αποφυγεθεί η επιμόλυνση.
9. Όταν εφαρμόζετε το υλικό απευθείας στην κοιλότητα, αποστειρώστε τον διανομέα πριν και μετά τη χρήση.
10. Ακολούθησε τις οδηγίες χρήσης κάθε οδοντικού υλικού και εργαλείου που θα χρησιμοποιηθεί σε συνδυασμό με αυτό το προϊόν (συμπεριλαμβανομένου του διανομέα BEAUTIFIL Tip Dispenser κλπ.).
11. Όταν αποθηκεύετε αυτό το υλικό σε ψυγείο, αφήστε τα να φθάσουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν από τη χρήση.
12. Μη χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν για άλλους σκοπούς εκτός από αυτούς που συγκεκριμένα περιγράφονται σε αυτές τις οδηγίες χρήσης.
13. Χρησιμοποιείστε αυτό το προϊόν μέχρι την ημερομηνία λήξης που επισημαίνεται πάνω στη συσκευασία ή τον περέκτης.
    (Παράδειγμα ⧗ EEEE-MM-HH → Έτος-Μήνας-Ημέρα της ημερομηνίας λήξης)

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ
Αποθηκεύετε σε σκοτεινό μέρος σε θερμοκρασία δωματίου (1-30 °C). Αποφύγετε τις υψηλές θερμοκρασίες και την υψηλή υγρασία. Κρατήστε μακριά από τα άμεσα φως του ήλιου και οποιαδήποτε πηγή ανάφλεξης.

LER COM ATENÇÃO ANTES DE USAR

Material restaurador de enchimento com libertação de fluoreto

BEAUTIFIL-Bulk Restorative é um material restaurador fotopolimerizável radiopaco. Foi concebido sobretudo para utilização em restaurações posteriores, incluindo superfícies de oclusão, e pode ser colocado em incrementos de 4 mm.

TONALIDADES
Universal(U), A

COMPOSIÇÃO
Enchimento Bis-GMA, UDMA, Bis-MPEPP, TEGDMA, S-PRG à base de vidro de borosilicato de alumínio com fluor, iniciador de polimerização, pigmentos e outros

INDICAÇÕES
Restaurações posteriores diretas

PRECAUÇÕES
1. Não usar este produto em pacientes com alergias conhecidas a este material e/ou a monómero de metacrilato.
2. Os operadores com alergias conhecidas a este material e/ou a monómero de metacrilato não devem usar este produto.
3. Não reutilizar as pontas.
4. Se qualquer inflamação ou outras reações alérgicas ocorrerem no paciente ou no operador ao usar este produto, interromper imediatamente a sua utilização e procurar assistência médica.
5. Usar luvas médicas (dentárias) e óculos de protação para evitar a sensibilização ao produto. Em caso de contato acidental com tecido mole oral ou pele, secar imediatamente com uma bola de algodão umedecida com álcool e enxaguar com água abundante. As luvas médicas (dentárias) proporcionam alguma protação contra o contato direto com o material. Contudo, alguns monómeros podem penetrar nas luvas muito rapidamente e alcançar a pele. Por isso, se o material entrar em contato mesmo só com as luvas, remová-las imediatamente e lavar as mãos com água abundante. Em caso de contato com os olhos, lavar imediatamente os olhos com água abundante e procurar assistência médica.
6. Este produto destina-se apenas a ser usado por profissionais da área odontológica.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
1. Limpeza da superfície do dente
   Limpar completamente a superfície do dente para remover a placa.
2. Seleção da tonalidade
   Selecionar a tonalidade adequada usando um guia de tonalidades com o dente ainda úmido.
3. Preparação da cavidade
   Preparar a cavidade de acordo com o método convencional.
4. Isolamento
   Usar um dique de borracha ou algo semelhante para isolar a área de tratamento contra contaminação.
5. Colocação da matriz
   Colocar uma faixa de matriz nos casos em que a cavidade envolva a área proximal. Seguir as instruções de utilização do fabricante da matriz.
6. Protação da polpa
   No caso de exposição da polpa ou de a área afetada estar perto da polpa, cobri-la com hidróxido de cálcio, etc.
7. Aplicação do adesivo
   Aplicar o adesivo dentinário de acordo com as instruções de utilização do fabricante.
8. Aplicação de fluido
   Para obter a melhor adaptação do dente preparado, aplicar um material de restauração fluido como revestimento.
9. Aplicação
   Dispensar a quantidade adequada de BEAUTIFIL-Bulk Restorative num bloco de papel a partir da seringa. Aplicar o material dispensado na cavidade com um instrumento adequado e dar a forma desejada. Se for usada uma ponta, inseri-la no dispensador (BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.) para aplicar material diretamente na cavidade. O material da ponta também pode ser dispensado para um bloco de papel e aplicar na cavidade com um instrumento adequado. Em preparações mais profundas, colocar o material em incrementos de 4 mm.
   ➢ Manipular o dispensador com cuidado para dispensar o material lentamente. O excesso de pressão pode causar ruptura nas pontas ou o seu ejamento do dispensador.
10. Fotopolimerização
    Fotopolimerizar cada camada (até incrementos de 4 mm) com uma unidade de fotopolimerização dentária. Se a área restaurada for de grandes dimensões, dividi-la por partes para a fotopolimerização.

Profundidade da polimerização	Halogéneo	LED
4 mm	20 s	10 s

➢ Unidade de fotopolimerização de halogéneo
Comprimento de onda: 400-500 nm, Intensidade da luz: ≥ 500 mW/cm²
➢ Unidade de fotopolimerização de LED
Comprimento de onda: 440-490 nm, Intensidade luminosa: ≥ 1000 mW/cm²
11. Acabamento e polimento
    Depois da fotopolimerização, dar a forma desejada, acabar e polir segundo o método convencional.

NOTAS SOBRE A UTILIZAÇÃO
1. Usar uma unidade de fotopolimerização dentária com especificações equivalentes às acima descritas. Ao usar uma que tenha características de desempenho diferentes destas recomendadas, observar as instruções de cada unidade para fotopolimerizar devidamente o BEAUTIFIL-Bulk Restorative.
2. Os operadores devem usar óculos de protação ou uma placa de bimbingem de luz, etc. para evitar olhar diretamente para a luz de polimerização. Os operadores devem proteger os olhos dos pacientes da exposição direta à luz de polimerização.
3. Depois de cada utilização, desinfetar a seringa com álcool para evitar contaminação cruzada. A seguir, fechar bem a tampa. Cuidado para não misturar álcool na pasta.
4. Depois de cada utilização, desinfetar a unidade de fotopolimerização com álcool, para evitar contaminação cruzada.
5. Não usar materiais contendo eugenol, dado que podem inibir a polimerização ou a aderência do material.
6. Fechar bem a tampa depois de cada utilização.
7. A pasta dispensada no bloco de papel deve ser protegida da luz ambiente através da tampa de protação da luz, para evitar a polimerização não intencional do material.
8. A ponta deve ser usada apenas em um paciente e, depois, descartada no final do procedimento, para evitar contaminação cruzada.
9. Ao aplicar o material diretamente na cavidade, esterilizar o dispensador antes e depois da utilização.
10. Seguir as instruções de utilização de cada material ou instrumento dentário a usar juntamente com este produto (incluindo BEAUTIFIL Tip Dispenser, etc.).
11. Ao armazenar estes materiais em geladeira, deverão ser deixados algum tempo à temperatura ambiente antes da utilização.
12. Não usar este produto para outros fins não especificamente descritos nestas instruções de utilização.
13. Usar o produto dentro do prazo de validade indicado na embalagem e no recipiente.
    (Exemplo ⧗ AAAA-MM-DD → Ano-Mês-Dia da data de expiração)

ARMAZENAMENTO
Armazenar em local escuro à temperatura ambiente (1-30 °C). Evitar temperaturas e umidade altas. Manter afastado da luz solar direta e de qualquer forte de origem.

en Manufacturer
de H